

Székegyházi Közélet

Politikai, közgazdasági és társadalmi újság

Előfizetési árak:
Évesre 180 L., félévre 90 L., negyedévre 45 L.
Egyes szám ára 4 L.

Feladvány szerkesztő
TOMPA LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Bulevardul Regele Ferdinand (Kossuth-utca) 14. sz.
Telefonszám: 34.
Megjelenik minden vasárnap.

A külföldi kölcsönre

vonatkozó megállapodás végre létrejött, jelentik a kormány által kiadott hivatalos közlések. Igaz, hogy a megállapodás még csak megállapodás és nem kölcsön, amely — némi, előbb kifizetendő, kisebb előleget eltekintve — csak az őszre fog valósággá válni s akkor sem lesz az tulságosan nagy, hanem jóval kevesebb a remélni engedett és az országnak igazán szükséges összegénél, csak 250 millió dollár.

A kölcsön megszerzésének sikerét azonban a kormány így is nagy diadalkeppen kívánja tekinteni, mely szerinte, új érat fog nyitni az ország történetében és meg fogja javítani az utóbbi időben a háború miatt (?) leromlott pénzügyi és általános gazdasági helyzetet. Viszont az ellenzék, melynek engedékenyebbé tételét, sőt nagyjából: leszerelésre való kényszerítését a kormány éppen a kölcsön megszerzése által képzelte elérhetőnek, továbbra is elutasítólag viselkedik, ellenállást hirdet, kifejezve, hogy egy a fenyegetéseket, mint a békülési kísérleteket visszautasítja, miután nem magáért a hatalomért törekszik a kormány megbuktatására, hanem, hogy az ország igazi rendjét, parlamentáris kormányzását helyreállíthassa.

Mi részünkről ugyan szívesen fogadjuk, ha már maga a kölcsönügy lebonyolítása — amint a kormány igéri — itt egyszerre rózsássá változtatná az állapotokat, azonban e tekintetben mégis a román ellenzék kételkedő véleményét kell inkább magunkévá tennünk. Amint a kölcsönügy maga nem egy önálló, elszigetelt politikai, vagy közgazdasági művelet volt s annak idáig való huzódását, időközi bonyodalmait sem tulajdoníthatjuk az eljáró tényezők egyes momentum lépései eredőjének — éppen úgy azt sem tartjuk hihetőnek, hogy most már csupán azért, mert a kölcsön megsz. itt egyszerre minden gyökeresen megjavulna. Sok minden más, a kormány egész kormányzati rendszere, külső, belső politikája, kisebbségekkel, bajainkkal, kulturánkkal szemben tanúsított magatartása határozta meg a kölcsönügy lebonyolításának tempóját, egyes mozzanatait, egész végső eredményét. És ennek a sok mindennek kellene alaposan átalakulni, irányt változtatni, hogy, a kölcsön mellett, az is változtatólag hasonló állapotainkra, életünket türethetővé tegye, lendületet, a köz javára való munkakedvet vigyen lankadságunkba, keseredettségünkbe. Mindezek megtörténte előtt — kölcsönrel, vagy kölcsön nélkül — alig várhatjuk az itteni élet megjavulását, az állapotok igazán alapos és minden részletre kiterjedő konszolidációját!

Nistor miniszter városunkban.

Nistor közmunkaügyi miniszter a napokban városunkon átutazva, meglátogatta a helybeli államépítészeti hivatalt, hol a hivatal vezetőivel értekezetet tartott.

Meghívó. »A háztulajdonosok szövetségének alapszabályai nem nyertek jóváhagyást. Szükséges az alapszabályok 9 pontjának módosítása. A közgyűlést f. é. aug. hó 26-án d. e. 10 órára a Barkóczy-féle kerthelyiségbe összehívom. Kérem az érdeklődőket, hogy a gyűlésen megjelenni szíveskedjenek. Targyisorozat: 1. Alapszabályok módosítása. 2. Esetleges indítványok. Odorheiu 1928 július 20. Szabady Tivadar elnök.

Segesvár.

Gyakran halljuk mostanában e város nevével emlegetni és mindannyiszor megdöbben szívünk, valahányszor e nevet emlegetni halljuk. Vajjon mi dobantja meg szívünket e név hallatára? Talán e város ódon építkezése? Nem. Talán a falai közt levő magas színvonalu szász kultúrellet? Nem. Vagy talán a város festői szépségű vidéke? Még ez sem! Dobbanásba hozza szívünket egy név, amelyre szent áhitattal gondolunk, mert a legnagyobb magyar dalköltő neve, akinek sirja ott domborodik Segesvár mellett, a fehér-egyházi síkon. És e géniusz, e csodálatos lelkületű, nagy magyar dalnok: Petőfi Sándor.

Hogy szerette a dalt! Lelke, szíve minden érzését dalba öntötte ki. Ha az élet göröngyös utain nyomor, nélkülözés érte, szíve bánatát dalban zokogta el. És ha küzdelmeiben felje csillant egy kis örömsugár, lelke felujjongott, örömmámorát dalban zengte el. Oh a dal! Olyan, mint egy önzetlen jó barát, soha nem hagy cserbe minket. Ha szenvedünk, velünk sir; az ő édes-bús dallamán igyekszik könnyíteni lelkünkön. Ha örülünk, ő is velünk örvendez.

Becsüljük meg ezt az önzetlen jó barátot, ne hagyjuk mi sem el. Menjünk el mindannyian oda, ahol dal zeng. Segesvár! Mily boldog lehetsz, hogy a te falaid közt fog felcsendülni annyi magyar ajkón a magyar dal, kiket Petőfi szelleme fog körülövezni, aki itt lebeg közöttünk. Jöjjetek el mindannyian, kik a magyar dalt szeritek s hódoljatok Petőfi szellemének. Legyen ez az utatok zarándokut a legnagyobb magyar dalköltő sírjához. Szünjön meg minden ellentét, hogy az ő porai felett megértésben, testvériségben magyar szív dobogjon, magyar dal zengjen.

Meg tudunk-e mozdulni mi is?

Kulturházunk felépítése érdekében a Polgári Önképző-Egylet július hó 8-án, jubiláris díszgyűlésen, ünnepléses határozatot hozott. A választmány e határozat alapján a várost körzetekre osztotta és kiküldötte bizottságait, felkérni az építési téglaanyagok eladására mindazon egyéneket, akik nagyobb közönséggel érintkeznek és így könnyebben gyűjthetik össze kis összegeknél az építés nagy költségeit, pénzbeli adományok, építési anyagok, vagy munkateljesítmények megajánlása révén.

A mi ünnepélyes elhatározásunkon 200 ember vett részt, egy héttel később hasonló érdeklődő a dévai kaszinó rendezett a Piski melletti dádási uradalom 60 holdas parkjában kulturház építési ünnepélyt és azon a kultur-ünnepélyen nyolcezer érdeklődő vett részt. Nálunk az első felbuzdulás 30,000 leut hozott, ott bizonyára jóval többet, pedig nagyobb helyről kellett összehozni a sokaságot.

Enyeden — hallomásunk szerint — hasonló céllal a tavaszon indult mozgalom. Ott az eszmét páratlan lelkesedéssel karolták fel. Építőmesterek anyagot, kőművesek 30 napi munkát, a takarékpénztár 250 ezer leut ajánlott fel a nemes célra. A közönség pedig versenyez az áldozatkészségben, mert — amint mondja — a kulturházra olyan nagy szükség van, mint a mindennapi kenyérre. Emelkedik is már a kulturpalota és az őszön már fődél-alá

is kerül, dicsérve az enyedi közönség igazi kulturális érzékét.

Nálunk a Polgári Önképző-Egylet agilis titkára minden kiviteli módozatát kidolgozta a téglaanyagok forgalombahozatalának. A gyűlés azt lelkesedéssel elfogadta s az elnökség a határozatok keresztülvitelét meg is kezdte, az a kérdés most: meg tudunk-e mozdulni mi is, lesz-e kultur-házunk a közel jövőben?

Igen, ha lesznek a kultúra nagy, nemes gondolatától áthatott egyének, akik nem sajnálják a fáradságot a téglaanyagok eladására és ha lesz a kulturáért, a jövőért jókedvűen áldozni tudó közönségünk.

Egy fontos kérdés megbeszélése.

Ma már a vallásoktatás, jobban mondva, a vallásos nevelés óriási fontosságával, minden komolyan gondolkodó, valamennyire is nemesen érző és jobb jövőt váró ember tisztában van. Jobb jövőt csak az a generáció tud hozni, amelyiken az isteni képminél jobban kiformalódik.

Nem a tudás hiányzik ebből a világból, — illetve ha a mély, komoly és igazi tudás is ki kezd veszni s helyét a felületes és kérkedő tudakosság foglalja el, ennek legfőbb oka a vallásos nevelés hiánya. Vagy ha beszélhetünk róla: annak is a meggyengülése, elhalványulása. Vannak kell lenni annak, aki nem veszi észre és nem látja, hogy amilyen mértékben szorítódik ki iskoláinkból a vallásos nevelés, vagy pedig csak mint egy tantárgy (s ma-holnap csak mint mellékes tantárgy) szerepel iskoláinkban, éppen olyan mértékben *sekélyesedik és erőtlenedik el az egész iskolai nevelés s lesz ilyenmódon az eredmény is.*

Mindenütt, ahol van igazi vallásos nevelés, ott kialakul egy tenkölt, magasztos élet- és világnép. Hogy aztán melyik mit von maga után, azt könnyű kitalálni, de nem is kell kitalálni, mert már kezd szemmel látható lenni.

Ebbe a világba lelket — mely előre lendítette, széppé, ideálissá tette ezt a világot — mindig a vallásos, a Jézus közelében élő, az Isten lelkétől ihletett nagy lelkek leheltek. Ezek mindig hatalmas vonzó erővel bírtak. Igen, mert a béke és szeretet hordozói voltak, ez áradott és ömlött el körülöttük.

No, de nem ezek igazságát akarom vitatni, hiszen ezek minden vitán felül állanak, hanem ezzel kapcsolatosan arra a fontos szerepre akarok rámutatni, amit most a vallásoktatásnak kellene betölteni, s hogy ezt tesse, milyennek kellene lenni az igazi vallásos nevelésnek?

A vallásnak, vagy ahogy az iskolában szerepel: a hittannak, nem szabadna csak egy tantárgynak lenni, ami bizonyos című egymásutánii cikkek megtanításából áll. Nem szabadna főleg csak tanulási anyagok kezelni és kezelteni s ezzel megelégedni. Ebben van a mai rendszernek óriási hibája. A vallás főképpen nemcsak értelmi anyag, de anyag lelki életünk kiépítéséhez, igazi jellemek formálásához. A ker. vallás nagy igazságait a gyermek előtt érthetővé és öntudatosá kell tenni, de itt jön aztán a lényeges munka: lelkében élővé, uralkodóvá tenni.

Igy lesz érthetővé, hogy a vallás nem egy mellékes tantárgy, nem is csak egy a többi között, hanem a gyermek egész lelki és szellemi felfo-

gását irányító s így a többi tantárgyakat is egy magasabb egységben összefoglaló s az egész iskolai életet, oktatást, nevelést egyetlen helyes mederben vezető, irányító, áldásosan befolyásoló és megszentelő hatalom.

Ha ez az iskolai nevelésből hiányzik, hiányzik a legfőbb elem, az anélkül félszeg, sivár, élettelen, cél és eszmény nélküli. Viszont, ha valahol a vallásoktatás nem tudja ezt eredményezni, az a vallásos oktatás és nevelés reformra szorul.

Ime, kedves Szerkesztő Ur, arra a kérdésre, hogy az igazi vallásos oktatást én milyennek képzelem el, azt hiszem, nagy vonásokban megadtam a választ. De már most hadd kérdezzek én is valamit, — szóljanak hozzá minél többen, világi emberek is, nyíltan és őszintén a következő kérdésekhez:

1. Meg vannak-e elégedve a mostani vallásoktatással? 2. Milyen fontosságot tulajdonítanak általában a vallásoktatásnak? 3. Véleménye kinek, mennyiben és miben tér el, mennyiben és miben egyezik a fentiekkel?

A legnagyobb érdeklődéssel várom a felszólalásokat.

K. I.

A magyarországi biztosító társaságoknál kötött biztosítások és a valorizáció.

Kértek az alábbiak közlésére:

A magyar valorizációs törvénnyel kapcsolatban több újságban téves információ alapján közlemény jelent meg, mely alkalmasnak látszik arra, hogy a feleket megéltessze.

Tájékozás végett közöljük, hogy a valorizáció kizárólag azon biztosításokra vonatkozik, amelyek 1922 jan. 1. előtt magyar törvényes pénzügyben kötettek és pedig azokra, melyeknél az igényjogosult a törvény életbeléptetésének napjáig: 1928 április 1-ig állandóan Magyarországon lakott.

A magyar kir. külügyminiszter 73,834—1928. sz. rendeletének idevágó része egyébként szó szerint így hangzik:

»A biztosító magánvállalatoknak az 1928 évi XII-ik t.-c. 22 §-ban kimondott átértékelési kötelezettségét a törvény 20-ik §-a a törvény életbeléptésekor állandóan Magyarország területén lakó feleikkel, 1922 évi január hó 1. napja előtt kötött élet- és járadék-biztosítási szerződésekre állapítja meg.«

A magyar valorizáció tehát kizárólag az állandóan Magyarországon területén lakó felekre vonatkozik.

Első Erdélyi Által. Bizt. R. T. brassói főügynökeég.

Tennispálya-felavató ünnepély.

A közönség igen nagy érdeklődése mellett történt meg f. hó 14-én a kereszturi kaszinó tennispályájának átadása a K. A. C.-nak és a berendezési felszerelés átadása a K. A. C. részéről a kaszinónak. Gyarmathy Dezső dr. a K. A. C. elnöke tartalmas, mindent megértető, kedves beszéd keretében adta át a modernül felszerelt pálya minden értékét Ferentzy Gábor dr. kaszinói elnöknek, mire Ferentzy Gábor választott s a pályát a K. A. C. rendelkezésére bocsátotta. Szolga Ferenc dr. hatásos beszéd keretében üdvözölte a Kaszinó és a K. A. C. elnökét. A tennis-versenyen részt vettek a Kereszturi idöző unitárius diákkongresszus tagjain kívül a kereszturi tennis-sportolók; s ez utóbbiak mint győztesek kerültek ki a versenyből. Kellemes társas vacsora zárta be az ünnepséget.

Egységre törekedünk!

— Részletek egy példamutatásra alkalmas beszédből. Elmondotta Gyarmathy Dezső dr. a kereszturni kaszinó f. hó 14-iki teniszpályavató ünnepélyén. —

Igen tisztelt Hölgyeim és Uraim! Ez az alkalom, amikor a Cristuri Atletikai Club az általa épített teniszpályát átadja örök tulajdonul a Cristuri Kaszinónak, több mint egy egyszerű átadás, mert ez egyszerre a két egyesület egymáshoz való közeledését, megértését és együttműködését is jelenti. E két egyesület célja ugyanaz: a nehéz napi munkában kifáradt embernek valami szórakozást, pihenést adni, ez a Kaszinó célja, a KAC-é szintén szórakozást nyújtani, de nem szellemiekben, hanem a nemes sport által, így e két egyesület egymást kiegészíti és egy tökéletes egységet alkot.

Ez a Kaszinó, elmondhatjuk, az egész Nagyrománia területén az egyetlen a maga nemében, mert ez minden nemzetiségi, felekezeti vagy társadalmi osztályon felül áll, azoknak az egymás elleni elkéseregett küzdelmében nem vesz részt. Ebben a Kaszinóban nincsen zsidó, román, szász vagy magyar, nincs suszter vagy diplomás ur, igazgató vagy kishivatalnok, itt csak a becsületes munkától kifáradt és pihenni akaró, becsületes kaszinói tagok vannak, kik mind egyformák, mint a katonák a fürdőben, hol nem lehet a tábornokot a közlegénytől megkülönböztetni.

Ennek a Kaszinónak az alapkövetését, a fundamentumát a tiszta erkölcs, a becsület alkotja, amiket malterképpen az igazi emberbaráti szeretet tart össze és ez egy oly erős fundamentum, melyet semmiféle társadalmi, politikai, vagy nemzetiségi harc megrendíteni nem tud, mint ahogy nem tudta az elmúlt világháború sem, sem pedig az utána következő imperiumváltozás, sőt mindezek dacára ez a Kaszinó tovább fejlődött. Azt hiszem, ezek után nem kell fejtegetnem, hogy miért akarta a K.A.C. az alapját mindenképp a Kaszinó területén megvetni: egy szilárd, biztos alapot akart, ennél pedig biztosabbat sehol sem talált volna, ezért mert az egész jövőjét a Kaszinóra bízni és egész vagyonát a területébe építeni.

A III. Országos Dalosverseny műsora.

F. évi júl. hó 14 és 15-én a »Romániai Magyar Dalosszövetség« elnöke, Inczedy Joksman Ödön dr. és főtájkára Tárca Bertalan Segesváron jártak, ahol gyűlést tartva a helyi intéző bizottsággal, a dalosverseny műsorát a következőképpen állították össze.

Aug. 4-én érkezés Segesvárra. Hivatalos fogadtatás délután 3 órakor. A főtérén fogadás a város részéről. A vendégdalárdák zászlóinak megkoszorúzása a segesvári dalárda leánytagjai által. Este szerenádok.

Aug. 5-én délelőtt 8—9 óráig az összkarok próbája, 9 órától a kötött darabok versenye. Délután a szabadon választott darabok versenye. Este dal-ünnepély a »Sporttelepen«, utána tánc (a szabadban).

Aug. 6-án délelőtt 8 órakor kivonulás gyalog, zeneszó mellett Fehérgyeházára, ahol gazdag műsor keretében meg lesz koszorúza a Petőfi emlékoszlop. Délben bevonulás a városba. Délután diszkozgyűlés, az eredmény kihirdetése, jubiláns dalárdák és dalosok, valamint a díjat nyert dalárdák kitüntetése, jutalmak kiosztása. Este diszhangverseny, ahol szerepelni fognak — többek között — a különböző csoportok első díjat nyert dalárdái. Utána tánc.

Aug. 7-én. A város nevezetességeinek (muzeum stb.) a megtekintése. Kirándulás a »Villa Franká«-ra, zsvány-pecsényesütsés. D. u. Elutazás.

Az aug. 6-ra tervezett hivatalos bankett elmarad!

Az »Intéző Bizottság« nevében

Dr. Gábor István s. k., Bonda Árpád s. k.,
elnök. titkár.

Augusztus 19-én a Polgári Önképző Egyesület nyári mulatságot tart a Csicszer erdőben.

HIREK.

Julius 21

Pepe

Georgescu színigazgató ur, tudvalevőleg, kulturát propagálni utazik körül Románia városaiban néhány tagu társulatával. Ennek a kultur-propagandának a szolgálatában adott elő bizonyára most csütörtökön városunkban is egy franciából fordított vígjátékot, amiről külön is említést teszünk. Az érdekes nevű igazgató azonban utazásának céljával, úgy látszik, nem csak a kultura terjesztését tekinti. Nemcsak adni — kapni is akar. Mindenesetre erre vall az a kérvénye is, melyet, sürgős elintézését kérve, még csütörtökön délelőtt, tehát még az előadás előtt, adott be a városi tanácshoz, kérve, hogy az részére bizonyos segílyt utaljon ki. A tanács permanens bizottsága foglalkozott is a kéressel, kimondván, hogy a célt tekintve, nem zárkozik el a segíly kiutalása elől, azonban tekintve azt is, hogy még az előadás csak este lesz meg, s még nem ismerhető annak bevétele sem, ami pedig esetleg magában is szép jövedelmet fog az igazgató részére biztosítani, emellett pillanatnyilag nincs pénz a város kasszájában sem, a segíly megállapítását és kifizetését csak utólag, mindenesetre az előadás után fogja elhatározhatni, s e célból felkéri az igazgatót egy kis jövedelmi kimutatás összeállítására és benyújtására is. Határozat előtt a permanens bizottság, természetesen, szabályszerű véleményt fog kérni a kulturális alapot kezelő bizottság gyűlésétől is. Ez a határozat, amint látható, igen méltányos és körülmenyeket mérlegelő határozat volt, melynél más, jobbkaratut, az adott helyzetben és pillanatban a permanens bizottság nem is hozhatott volna. Ezzel szemben azonban mi történt? A kulturát propagáló igazgató ur a határozat közlésekor, úgy látszik, mást várva, s türelmetlen lévén, türelmetlenségében heves és fenyegető szavakra fakadt a tanácstagok ellen. Illusztrálásul a torkára tett kézzel jelezte, hogy majd így fogja ő a tanácstagok dolgát elintéztetni a kormányánál. Egy tanácstag erre csak azt jegyezte meg, hogy a fenyegéstől egyik sem ijed meg s hogy uriember nem durváskodhatik. Egyébként ő is, mi is kíváncsian várjuk, miképpen fogja majd Pepe Georgescu ur fenyegetését beválthatni. Ő, amint kilátásba helyezte, a miniszter elé szándékozik terjeszteni az ügyet, megkérdezve, mi a véleménye a tanács tagjainak eljárásáról? Viszont a tanács tagjai is kíváncsiak lehetnének a miniszternek a színigazgató ur viselkedése felőli véleményéről. Vajjon úgy képzele-e el a miniszter ur is, hogy ilyen formában és gesztusokkal kell és lehet a kulturát Romániában propagálni?

Ferdinánd király halálának évfordulója alkalmából f. hó 20-án d. e. 10 órakor a rom. kath templomban gyászistentisztelet volt. Ma, szombaton pedig a vármegyházán levő ortodox (gör. kel.) imaházban volt hivatalos jellegű gyászistentisztelet.

Kanonoki kinevezés. Majláth püspök a Máthé István halálával megüresedett gyulafehérvári székesegyházi kanonoki állásra Szélyes Dénes brásói főgimn. tanárt, vármegyénk szülöttét nevezte ki s egyben megbízta az egyházmegyei főtanfelügyelői állás betöltésével.

A helybeli ref. tanítónőképzőintézet igazgatója: Csató Gabriella — tanári állásának megtartása mellett — családí ok miatt lemondott igazgatói állásáról. Az eddigi működése alatt sok rokonszenvet és tiszteletet ébresztett, lemondott igazgatói helyettesítésével ideiglenesen Czirják Hermin tanárnőt bízta meg.

Szini előadás. Pepe Georgescu már nálunk is ismert bukaresti társulata f. hó 19-ikén, csütörtökön, előadott Oh femeile (Oh, azok az asszonyok) címen egy franciából fordított vígjátékot. Az elég nagyszámú közönség jól mulatott és sokat tapsolt a szereplőknek, akik közül különösen az igazgató, Serion, Marinescu, Albota kisasszonyok, Gheorghiu és Joneşcu urak említendők.

Halálozás. Kassay F. Ákos föld-birtokos, városunk egykori rendőrkapitánya, f. hó 15-ikén, 75 éves korában, Székelybethlenfalván, hosszas betegeskedés után, elhunyt. Régebben vármegyei törvényhatósági bizottsági tag is volt, s szerepelt a vármegyei közéletben. Tekintélyes és kiterjedt rokonság gyászolja.

Aspazia Hanganu, Bilciurescu törvényszéki elnök nejeének nővére, f. hó 15-ikén, városunkban elhunyt, hosszas szenvedés után, melynek tartama alatt a család nagy gonddal mindent elkövetett életben tartására. Nagy részvét mellett temették.

Szép elismerés és ünneplés szövetkezeti érdeméért. Jakab Antal a farkaslaki hitelszövetkezet vezetője már 26 év óta, mely idő alatt a szövetkezet a községben erős gyökeret vert, a lakosság körében kedvelté lett. Jakabot érdemes tevékenységéért, hűség szövetkezeti szolgálataiért a szövetkezet nagyenyedi központja elismerő díszoklevéllel tüntette ki, s annak átadásával Elekes Dénes dr. központi igazgatósági tagot bízta meg, aki a múlt vasárnap tartott közgyűlésen lett volna átadandó a díszoklevelet. Elekes dr. azonban sajnálatos autodefekt miatt a közgyűlésről megkésést, miert is helyette az oklevelet a kitüntetettnek Mihály Domonos adta át, szép és lelkes hatást keltő szavak kíséretében. Jakab Antal meghatottan és köszönettel fogadta a szép kitüntetést — melyhez hasonlóval, tudomásunk szerint, még csak egy esetben tüntettek ki vármegyénkben szövetkezeti vezetőembert — s azután az igazgatóság tagjait házához hívta meg, hová a barátságos vendégeskedés folyamán Elekes dr. is megérkezett. Itt Elekes dr. hatásos beszédet is mondott, fejtegetve a szövetkezeti eszme szép és hasznos voltát, buzdítván a tagokat a további hű összetartásra. A szép beszéd által gyakorolt hatásnak Mihály Domonos plobános adott kifejezést, köszönetet mondva kiküldötnék.

Kiállítás az ipariskolában. A helybeli ipariskola kiállítása ez évben is fényesen sikerült. A 3 napos kiállítás nagyszámú látogatót vonzott, akik az izléses tárgyak nagy részét megvásárolták.

A kereszturni sósfürdőn a múlt vasárnap tüzeset volt. Egy véletlenül az egyik konyhából kipattant tűzszikra a nagy hőségben meggyújtotta az egyik faépület fedelét, s csakhamar lánglobbantak s leégtek nagyrészt a fürdő többi faépületei is. Az oltást a közelben levő víz hiánya is nehezítette. A kár elég jelentékeny.

Makulatura-árverzés. Folyó évi augusztus 15-én d. e. 8 órakor a helybeli pénzügyigazgatóság nyilvános árverésen elad kb. 3000 kgr. régi papírt.

Kedden este mozi volt a Kossuthban, avagy pedig, hogy mulat egy mai hölgy idegenben?....

Hogy poétikusabb legyek, azzal kellene kezdenem, hogy:

Langyos nyári este van, az égen szikráznak a csillagok s a korzó jó kedvű lányok és fiatal asszonyok csi-csergésétől hangos... A cigány pedig nagy buzgalommal huzza, hogy »Wien, Wien, nur du allein!« S hogy a nagyvárosi hangulatból ne hiányozzék semmi, egy-egy autó irtóztató túlköléssel rohan végig a Bulevárdon.

Azt gondolom egy pillanatra, hogy Bécsben vagyok s csak akkor eszmélek fel, hogy ez itt mégis Udvarhely, amikor az autó által felvert portól nem láthatom a szomszédasztalnál ülő, igen emelkedett hangulatban levő társaságot.

A cigánymuzsika a porral együtt száll, száll és kellemesen csendül bele a porba, a muzsikába egy kedves női hang: »dort, wo die grosse Häusern stehen, wo die liebliche Frauen gehen.« — A tekintetem akaratlanul is oda téved. Önagysága éppen magasra emelve a pezsgős poharát, jókedvűen kiáltja oda a körülötte levő asztalokhoz: »Ma az összes udvarhelyi öreg urak belém szeretnek.« Nevetünk mindannyian és önagysága is velünk kacarász. Látom, amint néhányan rögtön szorosabbra huzzák a nyakkendőjü-

Az öreg székely: Sárosy Károly most megjelent könyve az első egy-két hét alatt is már nagyon sok kézbe került el. A szépszámu előleges jelentkezőkön, aláírókon kívül mások is igen számosan vették és veszik meg a könyvet. Kelendőségének, vonzóerejének, egyebek mellett, egyik igen fontos eszköze: a könyv csinos formája, a Vámszer Géza által rajzolt izléses és stílusos címlap, a jó papír és a szerető gonddal végzett nyomdai előállítás (legnagyobb részben magának a szerzőnek a munkája). Magáról a szerzőről és írásairól — e könyvvel kapcsolatban is — több ízben elmondottuk véleményünket. Most csak azt teszük még hozzá, hogy őszinte örömmel látjuk, hogy a szerző becsületes székely gondolkodása, fajszeretete, jóra való nevelő célzatai s minden raffináltságtól mentes, igénytelen természetességgel leirt mondatai milyen széles körökben találnak szeretetteljes méltánylásra. Ebben nem marad el a várostól a falu közönsége sem, amit azért is szívesen veszünk tudomásul, mert — mint már korábban is kifejtettük volt — a könyv több közleménye különösen alkalmas arra, hogy a falusi egyesületekben, körökben szórakoztatóul, tanulságul szolgáljon s megfelelő esetekben a községek vezetői, lelkész, vagy tanító urak a nyilvánosság előtt felolvassák, illetve felolvassassák.

Szüleési csoda. Szilágy megye egyik falujában valóságos csoda-gyermekek szült egy asszony. Ugyanis gyermekének 3 lába és 4 keze volt. A szerencsétlen gyermek születése után nemsokára meghalt.

Szerkesztő Úr, kérem! A sétatéren mindennap annyit hölgyet, urat látok megfordulni, akik ott nyilván munkakerülésből sétálnak, némelyik, hogy azt a látszatot keltse, hogy van foglalkozása, egy-egy kis gyereket vezet kézen fogva. Hát ez nem járja, kérem! A sétatér olykor olyan, a sok elszórt hulladéktól, mint egy vásártér országos vásár után és senkinek az odajárók közül nem fordul meg a fejében, hogy ne csak a gyermekeket, hanem egy nyirfaseprűt is magával vigyen és hetenként egyszer kalákába neki álljon söpörgetni. Ugyanis a Város valószínűleg nem separtethet, amikor az öntözést már vállalta, — esős időben. (Pont.)

Ügyvédi hír. A bucuresti felsőbb ügyvédi tanács elrendelte Ilescu Miklós dr. udvarhelyi állami ügyvédnek az ilfovi ügyvédi kamarából az udvarhelybe való áthelyezését és ezzel bejegyzését.

A budapesti Keleti Akadémia volt hallgatói szövetségének szervező bizottsága felkéri az Akadémia volt hallgatóit, szíveskedjenek címüket Kovács Jenő dr. szerkesztővel (Bukarest, Calea Griviței 119) közölni.

ket, az egyik öreg ur pedig lemondóan intve, kopasz fején zsebkendővel végig törli a frizuráját. Önagysága tovább sziporkázik, nem zavarja, hogy lassan megtelik a korzó átellenes oldala is és sóvárgó szemmel lesi, hogy hol van a maximum, amikor egy nő lefékez.

Valaki megjegyzi, hogy — svungba jött a drága.

Aztán a muzsika új melódiát kezd. Önagyságában bizserg a vér, már nem elégzik meg a széken való ficákolással, a járdán is bemutat egy néhány kedves lépést, abból az elragadóan kedves vitustáncból, a charlestonból. Aztán a frizuráját akarja egy ujjára felcsavarni. Sikerül is neki teljesen kihozni a formájából.

Aztán úgy látszik, a nyári hőség rajta is erőt vesz; mert egy üveg szódával kerekén öntözi a járdát az asztala körül.

... De nagysád, kérem, az Istenért ne tessék azt gondolni, hogy mindezek engem megbotránkozattak? Oh dehogya! Hiszen maga is, én is, az ucca is olyan jól mulattunk. Sokan még hálásak is lehetnek, hisz ingyen csinált mozi a Kossuth-utcában.

Engem csupán az aggasztott, hogy esetleg hirtelen utoléri a tengeri betegség és nem fogja megtalálni a korlátot, amelyen áthajolnia kell. Most azonban látom, hogy ez az aggodalmam hiábavaló volt, hiszen Maga már gyakorlott lehet a tengeriutazásban.

Bámulatos olcsó árban vásárolhat HIRSCH RUDOLF divatüzletében

grenadínokat, zefireket, mosódeléneket, vásznakot és harisnyákat.

Nagy választék mintás fulárdsejlymekben!

Női kereskedelmi szaktanfolyam.

A brassói református két évfolyamu női kereskedelmi szaktanfolyamra az előjegyzések a jövő tanévre megkezdődtek. A tanfolyam I. évfolyamába felvétetnek felekezeti különbség nélkül azok a leányok, kik a polgári iskola III-ik, illetőleg a IV-ik osztályát elvégezték. A szaktanfolyamon a főszólyt az általános műveltség megszerzése mellett a megfelelő szakképzettség elnyerésére, a román és német nyelv mellett a könyvvitelre, kereskedelmi számtanra, gyors- és gépirásra fektetik. A tanfolyamot elvégzők állást nyerhetnek bankoknál, takarékpénztáraknál, szövetkezeteknél, biztosítótársulatoknál, magán- és közzállalatoknál, ipari és kereskedelmi cégeknek, gyáraknál, gazdaságoknál, üzemekben stb. mint tisztviselő, pénztárosok, gép- és gyorsírók, levelezők, könyvelők. Vidéki tanulók a Szeretel-ház bennlakásában helyezkedhetnek el, hol megfelelő tanárnői felügyelet alatt gondos nevelésben és ellátásban részesülnek, nyelvek és zene tanulására kedvező körülmények között. Utazásoknál minden tanuló féljegy-kedvezményben részesül. Érdeklődőknek készséggel ad felvilágosítást az igazgatóság: Braşov, Kut-utca 11 sz.

Különös ügy miatt támadt kellemtelensége a mult napokban Gegő Simon szentléleki plebánosnak. A helybeli siguranca ugyanis — valószínűleg feljelentés folytán — pár nappal ezelőtt nála házkutatást tartott, melynek folyamán a pincében 166 drb. egykori osztrák-magyar katonai fegyverbe való tölténytárt (u. n. magazint) találtak töltényekkel. A plebánost a siguranca az ügyészség elé állította, amely az ügyet a vizsgálóbíróhoz tette át. A vizsgálóbíró kihallgatás alatt, értesülésünk szerint, Gegő plebános azt adta elő, hogy a töltényeket, még az 1916 évbéli menekülés után visszatérve, tisztogatás alkalmával, a kutban találták, s azokat a gazdaszonya egy ládában a pincében helyezte el. Később a plebános, állítása szerint, mutatta a talált töltényeket a magyar hadsereg katonáinak, azonban ezek azt felelték, hogy a kutban való állás azokat tönkre tette, hadicélokra nem használhatók. Ezért aztán tovább nem törődött a töltényekkel, azzal sem, hogy azóta vitt-e valaki belőlük el, vagy sem? A vizsgálóbíró a kihallgatás után a plebános letartóztatást elrendelte, ezt azonban a törvényszék, Stoian dr. ügyvéd érvelése alapján megváltoztatta, s elrendelte a szabadlábra helyezést, mert a plebánosnak állandó lakóhelye, rendes foglalkozása van, tehát nem kell attól tartani, hogy a vizsgálat folyamán megszökhetnének.

Kath. testvérek! Egyházközségünk szeretett lelkipásztorja: Pál István plebános, apát-prelátus f. hó 25-én, szerdán délelőtti 9 órakor mondja el aranymiséjét, amely határjelzője az 6 eredményekben, sikerekben gazdag fél-százados pályájának is. Ugy illik, hogy a lelkipásztor örömeiben osztozzanak a hívek is, azért szeretettel kérjük hitbuzgalmi és szociális egyesületeink tagjait s általában az egyházközségnek minden érkező hívét, hogy ugy a 9 óras misén, mint az azt követő tiszteltetésen a főgimn. tornateremben lehetőleg minél nagyobb számban jelenjünk meg. *Az egyesületek vezetői.*

Elítélték a váltóhamisítással vádolt Kovács Károlyt. Március végén megirtuk volt, milyen különös furfanggal — hamis aláírású váltóval, hamis ajánlólevéllel — csalt ki Bálint József firtosváraljai lakostól 30,000 leut valaki, akinek kilétét aztán a széleskörű nyomozás és vizsgálat Kovács Károly gyalakutai lakos személyében állapította meg. Az azóta vizsgálati fogságban tartott Kovács Károlyra vonatkozó ítéletet aztán a tegnapielőtt mondotta ki a helybeli törvényszék, mely nevezett váltóhamisításért és csalásért 8 hónapi fogságbüntetéssel és jogainak megfelelő felfüggesztésével sújtotta.

András Mihályné, a tibódi hármaskörök édes anyja részére e héten Kaszay F. István dr. ügyvéd 100 leut adott át szerkesztőségünknek.

Kíméljük a kórházi kutat! Városunk közismert és kellemetlen vízhiányán valamennyire a kórháznál levő vezetéki kút segít, melyet a kórház-igazgatóság előzékenysége folytán, ivás céljából a közönség is igénybe vehet. Sajnos, most ezt a vizsgálatunkat is veszedelem fenyegeti, amennyiben a tartós szárazság a vezeték vizét nagyon megcsökkentette. Ehhez járul még az is, hogy egyesek tulságos mértékben veszik igénybe, sőt pazarolják a vizet, ami arra kényszerítheti a kórház igazgatóságát, hogy — legalább a kórház szükségletét biztosítandó — a vizet elzárja a közgyógyasztás elől. Ennek elkerülése érdekében a városi tanács legutóbb megkeresést intézett a rendőrséghez, tartassa szemmel a kutat, hogy annak vizét senki se pazarolja, állapotok belőle ne itasson, s csobrékkel, az ivás célját meghaladó mennyiségben ne hordja, vagy hordassa. A víz kiméletét közérdekből magunk is mindenkinek a figyelmébe ajánljuk.

A vadászáság felosztási ügyében a vizsgálat lefolytatásával a földmivélsügyi miniszterium Priscu brassói vadászati inspectort bizta meg.

Tanulmányi ösztöndíj újságírók gyermekei számára. A Külföldi Lapok Szindikátusa elhatározta, hogy újságírók gyermekei számára a kaposvári Ugron Gábor-füvevelő intézetben és a Széchenyi-kollégiumban 10 félíngyenes alapítványi helyet létesít. A félíngyenes alapítványi helyre erdélyi kisebbségi újságírók gyermekei is felvétetnek sürgős jelentkezés esetén. Az Ugron Gábor-nevelőintézetben a kedvezményes díj havi 30 pengő. A főváros legszebb helyén fekvő államilag engedélyezett Széchenyi-kollégium füvevelő intézetébe 1928—29 tanévre 100 középiskolai, egyetemi és főiskolai hallgatót vesznek fel. A jeles tanerök vezetése és gondos orvosi felügyelet alatt álló kollégiumban az ellátás elsőrangú. Magántanulók vizsgálatokra külön kiképzést nyerne. Főiskolai és egyetemi hallgatók elhelyezése külön épületben történik. A gyönyörű célu kollégiumot fenntartó országos egyesület elnöke Ugron Gábor dr. ny. miniszter, társelnöke Rubinek István dr. és Dési Géza dr. országgyűlési képviselők.

Vendégeim és a n. é. közönség szives tudomására hozom, hogy régi jó hírnevű

vendéglőmet

Petőfi-utcai saját házamba helyeztem át, hol kényelmes helyiségben izletes ételkkel és italokkal állok a t. közönség rendelkezésére.

Özv. Bodrogi Sándorné.

x Értesítés. Az egészséges levőgőjű Gyergyószentmiklóson (Gheorgheni, jud. Ciuc) az Irgalmas Nővérek gondozása alatt álló »püspöki« leánynevelő intézet internátusába növendékek jelentkezhetnek 4—24 évea korig. Az intézetben van óvoda, elemi és 3 osztályu leánygimnázium, továbbá 14—24 éves leányok részére román, német és francia nyelvkurzus, gépirás, festés, bő, selyem batikolás, relief, raffiafonás, kézimunkák tanulására külön tagozat és varróiskola. Többféle zenében oktatás. Az intézet a bennlakó növendékek testi nevelésére is kiváló gondot fordít. Tennisz, tánc, rodlizás, korcsolyázás, naponkint kötelező séta. Tájékoztatót az intézet előjárósága küld.

Sipos főmérnök háza eladó, 4 szoba, fürdőszoba, istálló és más melléképítmények. Strada Regele Carol (Orbán Balázs-utca) 62.

Egy nagyon csuf és igazán művelt egyénhez nem méltó jelenetnek voltak tanui azok, akik f. hó 17-én Udvarhelyen az esteli vasut érkeztek az új-uti megállóán jelen voltak. Egyik udvarhelyi előkelő uri ember, aki apró gyermekeit várta a vasuton, egyik helybeli bérkocsit előre lefoglalta gyermekeinek házához való beszállítása céljából. A kis gyermekeket, a kik között a legnagyobb 6 éves, álmukból kellett felköltetni, hogy őket a kocsira elhelyezzék. Amig a gyerekeket a vonatból leszedték, addig egy idegen utas a bérkocsiba elhelyezkedett s amikor a bérkocsis tiltakozott, hogy neki, kocsija le lévén foglalva, mást kell beszállitania, az ismeretlen botjával a bérkocsisra vágott s tiltakozás dacára sem volt hajlandó a kocsiból kiszállani. Igazán ideje volna, ha némely urak végre megtanulnák, hogy egy fajhoz való tartozás még nem jogosít valakit erőszak és durvaság elkövetésére s ha már uri viseletbe öltözködik, legyen mindenkiben annyi illem és tisztességtudás, hogy a jogot és igazságot még akkor is respektálja, ha magyar is az, akivel véletlenül szembekeverült.

A kereskedelmi és iparkamara közleménye. Exportálók figyelmébe: 1929 január 1-én Pozsonyban egy dunai szabadvámraktár nyílik meg. — Keleti vásár Lembergben folyó évi szeptember 2—12-ig. — Törökországba küldendő 50 török lira értéken aluli postacsomagoknál nem szükséges származási bizonyítvány. — A pozsonyi (Bratislava) kereskedelmi és iparkamara 380 oldalas kötetben ismerteti Szlovákia és Ruszenszko ipari produktivitását cseh és német nyelven. A könyv ára 100 cseh korona a kiadó kamaránál. Kereskedők és iparosok figyelmébe ajánljuk.

KÖZGAZDASÁG.

Még mindig nélkülözünk egy általános kiadós esőt, s bár az ég időnként be is borul s egy-egy kis futó eső mutatkozott is, az időjárás megmakacsolta magát, sehogy sem akar alapos enyhületet adni a kiaszott földnek. Pedig a mezők már siralmasan néznek ki, széles hasadások mutatják a hosszan tartó szárazságot s az összehirtott kukorica-levél jelzi, hogy a tizenkettedik óra bekövetkezett s ha nem lesz egy kiadós esőnk, ezt az évet, mint a szegénységnek esztendőjét könyvelhetjük el.

Nagyon sokszor rámutattunk arra, hogy népünk semmiképp nem akar gazdasági munkájába újításokat belevinni. Ha szétnéznünk mezőinken, az egyes földtáblák bizonyítják állításaink igazságát. Ott, ahol mélyebben szántottak (pld. Váro dr. szombathalvi gazdaságában, ahol Debiczky Béla céltudatos munkát igyekszik meghonosítani) a termény még nem szenved annyira a szárazságtól, de ahol szokás szerint csak karcolják a földet, ott már jó termésre nincs is kilátás.

Az Udvarhelyvármegyei Gazdasági Egyesület kiküldöttjei legújabbán Parajd és Korond községekben tartottak előadásokat a lakosság élénk részvétele mellett.

Piaci árak városunkban. A buza: 155—165, rozs: —, zab: 80—85, tengeri: 115—120 leu vékánként.

v-6.

Tábor-utca 9 szám alatti épületes belsőség eladó. Értekezhetni Dr. Szabó és Dr. Nagy ügyvédek irodájában.

Piactéren, a város központjában, emeleten, kiadó egy szoba butorozva, vagy butor nélkül. Irodának különösen alkalmas. — Felvilágosítást a kiadóhivatal ad.

Nyílttér.

E rovat közleményeiért a szerkesztő nem vállal felelősséget.

Nyilatkozat.

Alulírott 1928 július 13-án egy helybeli urilánnyal szemben súlyos inzultust követtem el, mellyel kapcsolatban kijelentem, hogy sajnálatos tettemet a rosszindulatu besugások, aljas háttérü figyelmeztetések és becetelen rá-galmak által a végtetekig felingerelt és a beszámíthatatlanságig felfűtött kedélyállapotomban vittem véghez.

Cselekedetemét végtelenül bánom és miután meggyőződtem a híresztelők rosszindulatu és becetelen eljárásának aaptalanságáról, habozás nélkül jelentem ki, hogy a megsértett urilánytól és családjától bocsánatot kérek.

Dr. Vánky Kálmáné.

Kiadó: a Könyvnyomda Réssvénytársaság Odorheiu—Székelyudvarhely

Forgalmas helyen egy szoba, konyha lakás kiadó október 1-ére. Cim a kiadóhivatalban.

Tanulót felveszek szabóságra

DOBAY.

Modern, szelektiv, erős tisztahangú

RÁDIÓK,

bármilyen típusban, alkatrészek, anód és fűtő akkumulátorok, azok töltése és javítása, fejhallgatók és hangosan beszélők

a legolcsóbb árban

Kivánatra bárhol, vételkötelezettség nélkül, bemutatást eszközölök.

STRASSER,

Bulev. Regele Ferdinand 48.

Corpul Portareilor Tribunalului Odorheiu.

Nr. 1992—1928. port.

Publicațiune de licitație.

Subsemanatul portărel prin acosta publică, că în baza deciziei Nr. 372, 373—1928 și Nr. G. 1855—1928 a judecatoriei din Odorheiu în favorul reclamantului Wuaderlich Károly și tov. repr. priv. advocatul Dr. Góuczy Gábor pentru incassarea creanței de 4848 K. c. 55 și se fixează termen de licitație pe 2 August 1928 orele 10 la fața locului în Odorheiu unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară craione, imprimate etc. în valoare de 41000 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de iacassat face 4848 K. c. 55+3622 Lei capital, dobauzile cu 10 și 12%, socotind din 27 Nov. 1927 iar apesele pâuă acum stabilite de 6260 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alti și acestia și ar fi câstigat dreptul de a scoperire licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora in senzul art. LX.: 1881. §. 192.

Odorheiu, la 23 Iunie 1928.

Dubb portărel.

Raktáromon levő kitűnő bel- és külföldi szövetekből öltönyök, kabátok, nadrágok csinos szabással és gondos, pontos elkészítéssel állandóan raktáron, ugyiszintén legjobb szövetek, belések, szöttesek, kartonok, delinek, kelengyevásznak, függönyök, abroszok, harisnyák, zsebkendők, kézi-táskák nagyon olcsón **Löbl** üzletében Str. Principesa Elisabeta (volt Bethlen-utca).

Esőköpenyek érkeztek nagy választékban feltűnően olcsón!

Megnyílt!

„Homoród“-fürdő étterme.

Elsőrangú román-, magyar-, francia-, német-konyha, büffet, bodega, cukrászda. Állandóan csapolt sör, küküllőmenti fajborok, gyógyborok.

Pontos, szolid és gyors kiszolgálás. Állandó autóbusz-járat. Napi étkezés étlap szerint 80 leutól fölfelé, háromszori étkezéssel. Hetenként 2-szer ismerkedési est, kabaré-előadás, tombola, bál, néppünnyély. Elsőrangú állandó cigányzene. — Gázvilágítás.

A n. é. közönség szíves pártfogását kéri:

Csiszár Antal
fürdő-venéglős.

A n. é. közönség szíves tudomására hozom, hogy

uj rendszerű festést

vezettem be, melyért szavatok, hogy nem fog, sem lugozás által, sem főzés, sem mosás által.

Kender- és gyapot-fonalat

is felelősség mellett, hogy nem fog.

Szíves pártfogást kérve teljes tisztelettel:

Schmitz Miklós

kelmefestő, Odorheiu.

Kályhák,

cserépkályhák, takaréktűzhelyek szerelését teljesíti bárhol, szíves megkeresést kér, tisztelettel:

Nagy Árpád,

kályhás Kolozsvarról. Lakása: Bögöz.

Egészen új

Chevrolet teherautóval

fuvarozást vállalom az ország bármely részébe, jutányos áron. Kiránduló társaságoknak pontos időre rendelkezésére állok. — Pártfogást kér:

Pálffy Gábor.

Cséplőgép- és benzinmotor tulajdonosok figyelmébe!

Mágnespátkók delejezését és mágnestekeréseket 24 óra alatt teljes garancia mellett vállalom:

Barabás Gyula

electrotechnikai vállalat Odorheiu.

Fiat-személyautóval

fuvarozást 100 km.-en felüli távolságra kilométerenként 8 leuért vállalom. Rövidebb utakra versenyképes olcsó árak megegyezés szerint.

lfj. Tassaly József

Eladó Str. Principesa Maria (Szent Imre-u.) 14 sz. alatti 1 öt szobás és 3 háromszobás külön lakást magában foglaló emeletes kőház, udvarral és kerttel.

Dr. Gönczy Gábor és Dr. Molnár Imre ügyvédek.

Szám: 508—1928.

Hirdetmény.

Cristur község árlejtést hirdet a villanyvilágítási hálózathoz szükséges 160 drb. egyenes és héjától teljesen letisztított fenyőoszlop szállítására. A méretek a következők:

70 drb. 9 $\frac{1}{2}$ méter hosszú 20—22 cm. középmérmőjű oszlop.

75 drb. 9 $\frac{1}{2}$ méter hosszú 18 cm. középmérmőjű oszlop.

15 drb. 12 méter hosszú 22 cm. középmérmőjű oszlop.

Az árlejtés Cristur község-házánál aug. 4 én délelőtt 11 órakor fog megtartatni a számviteli törvény 71—83 szakaszainak betartásával.

Csak zárt írásbeli ajánlatok fogadtatnak el. Utóajánlatok nem fogadtatnak el.

Árlejtési feltételek a község-házánál a hivatalos órák alatt megtudhatók. Cristur, 1928 július 16.

Bíró: **Dr. Nagy.** Jegyző: **Szathmáry.**

Eladó egy jó karban levő **Hoffner-féle 700 m/m cséplőgép** motorral és teljes felszereléssel. Értekezhetni **Dr. Nagy és Dr. Szabó** ügyvédek irodájában.

Corpul Portareilor Tribunalului Odorheiu.

No. 1991—1928.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel prin aceasta publică, că în baza deciziei Nr. 4750—1926 și Nr. G. 4688—1927 a judecătorei din Odorheiu în favoarea reclamantului Firma Frații Müller S. A. repr. prin avocatul Dr. Gönczy Gábor pentru încasarea creanței de 10000 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe 31 Iulie 1928 ora 11 la fața locului în Odorheiu unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară pult, stelage, mașina de scris cassa în valoare de 47000 Lei. În caz de nevoie și sub prețul de estimare. Pretenziunea care e de încasat face 10000 Lei capital, dobânzile cu 12% socotind din — iar spesele până acum stabilite de 6074 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire licitația prezentă este ordonată și în favoarea acestora în sensul art. LX.: 1881 §. 192.

Odorheiu, la 19 Iunie 1928.

Dubb portărel.

Rugonfalván egy malom és gáttér fél-része **július hó 25-én** eladó vagy bérbeadó. Értekezni **Kovács Ferenc** tanítónál lehet

Bethlenfalvi belsőségemet olcsó áron és kedvező feltételek mellett eladom. A vételárnak csak egyharmada fizetendő le, a többi 14%-os kamattal törleszhető. **Dr. Kintléder Fels Ákos.**

Deia Judecătorei din Cristur.

No. G. 1072—1928.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul greșier prin aceasta publică cumcă în baza deciziei Nr. G. 1072—1928 a Judecătorei din Cristur în favoarea reclamantului răd. lui Roman Jeremias repr. prin avocatul Dr. Viola Sándor pentru încasarea creanței de 5500 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe zina de 28 Iulie 1928 orele 11 a. m. la fața locului în comuna — unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară mobilele în valoare de — Lei. În caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încasat face 5500 Lei capital, dobânzile cu 10% socotind din 23 Febr. 1927 iar spesele până acum staverite de 2358 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favoarea acestora.

Cristur la 16 Iulie 1928.

Indescifrabil greșier.

Primăria comunei urbane Odorheiu.

No. 2138—1928 adm.

Publicațiune.

Punem din nou în vedere tuturor celor omș dia listele de naționalitate cari au dobândită de drept naționalitate română, cât pot obține înscrierea ulterioară în registru pe baza unei cereri și documente înaintate primăriei până la 31 Decembrie 1929 inclusiv.

Informațiuni mai amănunțite se pot obține de Primăria comunei între orele oficiale.

Hirdetmény.

Tudomására hozzuk az összes érdekelteknek, akik az állampolgársági listába felvéve nem lettek, hogy az utólagos felvétel iránti kérésüket igazoló okmányokkal felszerelve most még beadhatják a városi tanácshoz 1928 december 31 ig. Ez az utolsó határidő.

Érdeklődő felek részletes felvilágosítást kaphatnak a városi tanácsnál, a hivatalos órák alatt.

Odorheiu, la 14 Iulie 1928.

p Primar: **Tamás.** Șef. serv. adm. **Cațaveiu.**

Elveszett

a város között egy Fiat-autóhoz való **kurbli.** A becsületes megtalálót kérjük, hogy illő jutalom eillenében adja át a KASSAY-bodegának.

Szoptató-dajkaf állást keresek. 4 hónapos kis gyermekemet is magammal viszem. Cim: **Bálint Eszter** Firtuşu—Firtosváralja.

FIXA a világ legjobb vizálló ragasztószere. — **Ragaszt:** porcellánt, márványt, követ, üveget, aragonitot stb. és ily tárgyakkól készült edényeket, disztárgyakat, vázákat szobrokat. Darabonként csak 10 leu. Kapható: Gáspár és Papp, Lőrinczy és Zakariás, Gidáli Izsák, Zárug Antal cégeknél.

Corpul Portareilor Tribunalului Odorheiu.

No. 2041—1928 port.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel prin aceasta publică că în baza deciziei Nr. 2719—1927 și No. G. 1842—1928 a Judecătorei din Odorheiu în favoarea reclamantului Dr. Gönczy Gábor și további accesorii se fixează termen de licitație pe 27 Iulie 1928 ora 12 la fața locului în Odorheiu unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară plurguri de fier în valoare de 9000 Lei. În caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încasat face 3300 Lei capital, dobânzile cu 10% socotind din 16 Apr. 1927 iar spesele până acum stabilite de 2865 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire licitația prezentă este ordonată și în favoarea acestora în sensul legii LX 1881 § 192.

Odorheiu, la 21 Iunie 1928.

Dubb portărel.

Férfi-, női- és gyermekruhákat bármilyen színre, felelősség mellett. **fest és tisztít**

SCHMITZ

Gallérokát és más fehérneműket egy héten belül mos és fényez.

Gazdálkodónak, timárnak, ruhafestőnek igen alkalmas, a malomárok mellett, a piactértől 80 lépésre fekvő belsőség — mely áll: 3 szoba, konyha, kamra, pince-helyiségből, nagy csürrel és istállóval — esetleg három holdnyi szántó- és kaszálóval együtt olcsón eladó. — Megvételre kerestetik egy modern lakás kerttel. — Cim: **Szabó János** áll. isk. igazgató-tanító Odorheiu.

Regele Carol (Br. Orbán Balázs) utcában fodrász- és borbélyüzletnek különösen alkalmas **ÜZLETHELYISÉG** kiadó. Cim a kiadóhivatalban.

Minden üzletben csak a tiszta és egészséges **SAMSON**-ecetet kérje!